



Βρυξέλλες, 11 Νοεμβρίου 2022
(OR. en)

14641/22

**Διοργανικός φάκελος:
2022/0361 (NLE)**

PECHE 455

ΠΡΟΤΑΣΗ

Αποστολέας:	Για τη Γενική Γραμματέα της Ευρωπαϊκής Επιτροπής, η κα Martine DEPREZ, Διευθύντρια
Ημερομηνία Παραλαβής:	10 Νοεμβρίου 2022
Αποδέκτης:	κα Thérèse BLANCHET, Γενική Γραμματέας του Συμβουλίου της Ευρωπαϊκής Ένωσης
Αριθ. εγγρ. Επιτρ.:	COM(2022) 576 final
Θέμα:	Πρόταση ΑΠΟΦΑΣΗΣ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ για την υπογραφή, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, και την προσωρινή εφαρμογή συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Δημοκρατίας των Σεϋχελλών σχετικά με την πρόσβαση των αλιευτικών σκαφών των Σεϋχελλών στα ύδατα της Μαγιότ

Διαβιβάζεται συνημμένως στις αντιπροσωπίες το έγγραφο - COM(2022) 576 final.

σνημμ.: COM(2022) 576 final



ΕΥΡΩΠΑΪΚΗ
ΕΠΙΤΡΟΠΗ

Βρυξέλλες, 10.11.2022
COM(2022) 576 final

2022/0361 (NLE)

Πρόταση

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

για την υπογραφή, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, και την προσωρινή εφαρμογή συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Δημοκρατίας των Σεϋχελλών σχετικά με την πρόσβαση των αλιευτικών σκαφών των Σεϋχελλών στα ύδατα της Μαγιότ

ΑΙΤΙΟΛΟΓΙΚΗ ΕΚΘΕΣΗ

1. ΠΛΑΙΣΙΟ ΤΗΣ ΠΡΟΤΑΣΗΣ

• Αιτιολόγηση και στόχοι της πρότασης

Η συμφωνία μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Δημοκρατίας των Σεϋχελλών σχετικά με την πρόσβαση των αλιευτικών σκαφών των Σεϋχελλών στα ύδατα της Μαγιότ (στο εξής: συμφωνία του 2015)¹ υπογράφηκε και τέθηκε σε προσωρινή εφαρμογή στις 20 Μαΐου 2014 για περίοδο 6 ετών. Η συμφωνία του 2015 ανανεώθηκε σιωπηρά στις 20 Μαΐου 2020.

Βάσει των σχετικών οδηγιών διαπραγμάτευσης², η Επιτροπή διεξήγαγε διαπραγματεύσεις με την κυβέρνηση των Σεϋχελλών για τη σύναψη συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Δημοκρατίας των Σεϋχελλών. Μετά το πέρας των εν λόγω διαπραγματεύσεων, στις 10 Ιουνίου 2022 μονογραφήθηκε η νέα συμφωνία (στο εξής: συμφωνία).

Σκοπός της παρούσας πρότασης είναι η έγκριση της υπογραφής της συμφωνίας.

• Συνέπεια με τις ισχύουσες διατάξεις στον τομέα πολιτικής

Κύριος σκοπός της συμφωνίας είναι να καταστεί δυνατή η περαιτέρω ενίσχυση μιας στρατηγικής σύμπραξης με τις Σεϋχέλλες και να ευθυγραμμιστούν οι τεχνικοί και οικονομικοί όροι της συμφωνίας με τη συμφωνία σύμπραξης στον τομέα της βιώσιμης αλιείας (ΣΣΒΑ) με τις Σεϋχέλλες και το πρωτόκολλο εφαρμογής της που υπεγράφησαν το 2020³. Η συμφωνία συμβάλλει επίσης στην υπεύθυνη αλιεία στα ύδατα της ΕΕ και στην ανάπτυξη της αλιευτικής πολιτικής στη Μαγιότ.

Η συμφωνία προβλέπει αλιευτικές δυνατότητες για τα σκάφη των Σεϋχελλών στα ενωσιακά ύδατα της Μαγιότ. Αυτές οι αλιευτικές δυνατότητες βασίζονται στις βέλτιστες διαθέσιμες επιστημονικές γνωμοδοτήσεις και συμμορφώνονται προς τις συστάσεις της περιφερειακής οργάνωσης αλιείας που διαχειρίζεται τα άκρως μεταναστευτικά αποθέματα ιχθύων, της επιτροπής διαχείρισης της αλιείας τόνου του Ινδικού Ωκεανού (ΙΟΤC), κατά περίπτωση εντός των ορίων του διαθέσιμου πλεονάσματος.

Η συμφωνία προβλέπει αλιευτικές δυνατότητες για οκτώ σκάφη γρι-γρι των Σεϋχελλών.

• Συνέπεια με άλλες πολιτικές της Ένωσης

Η διαπραγμάτευση νέας συμφωνίας αποτελεί μέρος της εξωτερικής δράσης της Ευρωπαϊκής Ένωσης όσον αφορά τις χώρες της Αφρικής, της Καραϊβικής και του Ειρηνικού (ΑΚΕ).

¹ Συμφωνία μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Δημοκρατίας των Σεϋχελλών σχετικά με την πρόσβαση των αλιευτικών σκαφών υπό σημαία Σεϋχελλών στα ύδατα και στους θαλάσσιους βιολογικούς πόρους της Μαγιότ που υπάγονται στη δικαιοδοσία της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΕΕ L 167 της 6.6.2014, σ. 4).

² Απόφαση με την οποία εγκρίνεται η έναρξη διαπραγματεύσεων μεταξύ της ΕΕ και της Δημοκρατίας των Σεϋχελλών για τη σύναψη συμφωνίας σχετικά με την πρόσβαση των αλιευτικών σκαφών υπό σημαία Σεϋχελλών στα ύδατα και στους θαλάσσιους βιολογικούς πόρους της Μαγιότ (και σχετικές οδηγίες διαπραγμάτευσης), που εγκρίθηκε από το Συμβούλιο Απασχόλησης, Κοινωνικής Πολιτικής, Υγείας και Καταναλωτών, 24 Οκτωβρίου 2019, ST-13311-2019-INIT.

³ Συμφωνία σύμπραξης στον τομέα της βιώσιμης αλιείας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Δημοκρατίας των Σεϋχελλών, ST/5246/2020/INIT, ΕΕ L 60 της 28.2.2020, σ. 5.

2. ΝΟΜΙΚΗ ΒΑΣΗ, ΕΠΙΚΟΥΡΙΚΟΤΗΤΑ ΚΑΙ ΑΝΑΛΟΓΙΚΟΤΗΤΑ

• Νομική βάση

Νομική βάση είναι το άρθρο 43 παράγραφος 2 της Συνθήκης για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης (ΣΛΕΕ), το οποίο ορίζει την κοινή αλιευτική πολιτική και το άρθρο 218 παράγραφος 5 της ΣΛΕΕ, το οποίο αφορά την υπογραφή και την προσωρινή εφαρμογή συμφωνιών μεταξύ της Ένωσης και τρίτων χωρών.

Σύμφωνα με το άρθρο 218 παράγραφος 5 της ΣΛΕΕ, το Συμβούλιο εκδίδει απόφαση που επιτρέπει την υπογραφή της συμφωνίας. Σύμφωνα με το άρθρο 17 παράγραφος 1 της Συνθήκης για την Ευρωπαϊκή Ένωση, η Επιτροπή εξασφαλίζει την εξωτερική εκπροσώπηση της Ένωσης πλην της κοινής εξωτερικής πολιτικής και πολιτικής ασφαλείας. Ως εκ τούτου, οι υπάλληλοι που ορίζονται από την Επιτροπή έχουν την αποκλειστική αρμοδιότητα να υπογράψουν συμφωνία μεταξύ της ΕΕ και τρίτης χώρας.

• Επικουρικότητα (σε περίπτωση μη αποκλειστικής αρμοδιότητας)

Η πρόταση εμπίπτει στην αποκλειστική αρμοδιότητα της Ευρωπαϊκής Ένωσης.

• Αναλογικότητα

Η πρόταση είναι αναλογική προς τον στόχο της θέσπισης νομικού, περιβαλλοντικού, οικονομικού και κοινωνικού πλαισίου διακυβέρνησης για τις αλιευτικές δραστηριότητες που ασκούνται από σκάφη των Σεϋχελλών στα ενωσιακά ύδατα, όπως ορίζεται στον κανονισμό (ΕΕ) 2017/2403 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 12ης Δεκεμβρίου 2017, σχετικά με τη βιώσιμη διαχείριση των εξωτερικών αλιευτικών στόλων.

3. ΑΠΟΤΕΛΕΣΜΑΤΑ ΤΩΝ ΕΚ ΤΩΝ ΥΣΤΕΡΩΝ ΑΞΙΟΛΟΓΗΣΕΩΝ, ΤΩΝ ΔΙΑΒΟΥΛΕΥΣΕΩΝ ΜΕ ΤΑ ΕΝΔΙΑΦΕΡΟΜΕΝΑ ΜΕΡΗ ΚΑΙ ΤΩΝ ΕΚΤΙΜΗΣΕΩΝ ΕΠΙΠΤΩΣΕΩΝ

• Εκ των υστέρων αξιολογήσεις / έλεγχοι καταλληλότητας της ισχύουσας νομοθεσίας

Το 2019 η Επιτροπή διενήργησε εκ των υστέρων αξιολόγηση του πρωτοκόλλου της συμφωνίας αλιευτικής σύμπραξης (ΣΑΣ) μεταξύ της ΕΕ και της Δημοκρατίας των Σεϋχελλών, και εκ των προτέρων αξιολόγηση πιθανής μελλοντικής συμφωνίας σύμπραξης στον τομέα της βιώσιμης αλιείας (ΣΣΒΑ) και πρωτοκόλλου⁴, η οποία προβλέπει επίσης επανεξέταση της λειτουργίας της συμφωνίας.

Η συμφωνία επιτρέπει την αμοιβαιότητα μεταξύ των δύο συμβαλλόμενων μερών όσον αφορά την πρόσβαση στα ύδατα για αλιευτικά σκάφη του ίδιου τύπου που αλιεύουν το ίδιο είδος. Ανανεώθηκε λαμβάνοντας υπόψη ότι το πρωτόκολλο της ΣΣΒΑ ΕΕ-Σεϋχελλών αποτέλεσε το ίδιο αντικείμενο επαναδιαπραγμάτευσης, διατηρώντας την ίδια ευθυγράμμιση μεταξύ των δύο κειμένων όσον αφορά τους τεχνικούς και οικονομικούς όρους.

• Διαβουλεύσεις με τα ενδιαφερόμενα μέρη

Κατά τη μελέτη της αξιολόγησης πραγματοποιήθηκαν διαβουλεύσεις με κράτη μέλη, εκπροσώπους του κλάδου και διεθνείς οργανώσεις της κοινωνίας των πολιτών, καθώς και με τις αλιευτικές αρχές και την κοινωνία των πολιτών των Σεϋχελλών. Από τις εν λόγω διαβουλεύσεις προέκυψε ότι θα ήταν επωφελές για την Ευρωπαϊκή Ένωση και τη Δημοκρατία των Σεϋχελλών να συνάψουν νέα συμφωνία.

⁴ ISBN: 978-92-76-01966-4 doi: 10.2771/47637.

- **Συλλογή και χρήση εμπειρογνωσίας**

Η Επιτροπή προσέφυγε σε ανεξάρτητο σύμβουλο για την επανεξέταση της συμφωνίας στο πλαίσιο της εκ των υστέρων και εκ των προτέρων αξιολόγησης της ΣΑΣ ΕΕ-Σεϋχελλών, σύμφωνα με το άρθρο 31 παράγραφος 10 του κανονισμού για τη θέσπιση κοινής αλιευτικής πολιτικής.

4. ΔΗΜΟΣΙΟΝΟΜΙΚΕΣ ΕΠΙΠΤΩΣΕΙΣ

Δεδομένου ότι η απόφαση αφορά την πρόσβαση αλιευτικών σκαφών που φέρουν σημαία Σεϋχελλών σε ύδατα που υπάγονται στη δικαιοδοσία της ΕΕ, δεν υπάρχουν δημοσιονομικές επιπτώσεις όσον αφορά δαπάνες ή έσοδα για τον προϋπολογισμό της ΕΕ.

5. ΛΟΙΠΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ

- **Σχέδια εφαρμογής και ρυθμίσεις παρακολούθησης, αξιολόγησης και υποβολής εκθέσεων**

Οι λεπτομέρειες της παρακολούθησης προβλέπονται στη συμφωνία.

Πρόταση

ΑΠΟΦΑΣΗ ΤΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

για την υπογραφή, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, και την προσωρινή εφαρμογή συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Δημοκρατίας των Σεϋχελλών σχετικά με την πρόσβαση των αλιευτικών σκαφών των Σεϋχελλών στα ύδατα της Μαγιότ

ΤΟ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟ ΤΗΣ ΕΥΡΩΠΑΪΚΗΣ ΕΝΩΣΗΣ,

Έχοντας υπόψη τη Συνθήκη για τη λειτουργία της Ευρωπαϊκής Ένωσης, και ιδίως το άρθρο 43 παράγραφος 2, σε συνδυασμό με το άρθρο 218 παράγραφος 5,

Έχοντας υπόψη την πρόταση της Ευρωπαϊκής Επιτροπής,

Εκτιμώντας τα ακόλουθα:

- (1) Στις 10 Φεβρουαρίου 2015, το Συμβούλιο εξέδωσε την απόφαση 2015/238/ΕΕ του Συμβουλίου⁵ για τη σύναψη, εξ ονόματος της Ευρωπαϊκής Ένωσης, της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Δημοκρατίας των Σεϋχελλών σχετικά με την πρόσβαση των αλιευτικών σκαφών υπό σημαία Σεϋχελλών στα ύδατα και στους θαλάσσιους βιολογικούς πόρους της Μαγιότ που υπάγονται στη δικαιοδοσία της Ευρωπαϊκής Ένωσης (στο εξής: συμφωνία του 2015).
- (2) Η συμφωνία του 2015 καθόρισε, για περίοδο έξι ετών από την προσωρινή εφαρμογή της, τις αλιευτικές δυνατότητες που παρέχονται στα σκάφη των Σεϋχελλών στην αλιευτική ζώνη υπό την κυριαρχία ή τη δικαιοδοσία της Ένωσης στη Μαγιότ. Η περίοδος εφαρμογής της εν λόγω συμφωνίας έληξε στις 20 Μαΐου 2020.
- (3) Βάσει του άρθρου 17, η συμφωνία ανανεώθηκε σιωπηρά για πρόσθετη περίοδο έξι ετών.
- (4) Στις 24 Οκτωβρίου 2019, το Συμβούλιο εξουσιοδότησε την Επιτροπή να αρχίσει διαπραγματεύσεις με τις Σεϋχέλλες με σκοπό τη σύναψη νέας συμφωνίας⁶. Οι εν λόγω διαπραγματεύσεις ολοκληρώθηκαν επιτυχώς και στις 10 Ιουνίου 2022 μονογραφήθηκε νέα συμφωνία (στο εξής: συμφωνία).
- (5) Στόχος της νέας συμφωνίας είναι να καταστεί δυνατή η περαιτέρω ενίσχυση μιας στρατηγικής σύμπραξης με τις Σεϋχέλλες και να ευθυγραμμιστούν οι τεχνικοί και οικονομικοί όροι της συμφωνίας με τη συμφωνία σύμπραξης στον τομέα της βιώσιμης αλιείας με τις Σεϋχέλλες και το πρωτόκολλο εφαρμογής της που υπεγράφησαν το

⁵ Απόφαση 2015/238/ΕΕ του Συμβουλίου, της 10ης Φεβρουαρίου 2015, για τη σύναψη συμφωνίας αλιευτικής σύμπραξης μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Δημοκρατίας των Σεϋχελλών (ΕΕ L 40 της 16.2.2015, σ. 1).

⁶ Απόφαση με την οποία εγκρίνεται η έναρξη διαπραγματεύσεων μεταξύ της ΕΕ και της Δημοκρατίας των Σεϋχελλών για τη σύναψη συμφωνίας σχετικά με την πρόσβαση των αλιευτικών σκαφών υπό σημαία Σεϋχελλών στα ύδατα και στους θαλάσσιους βιολογικούς πόρους της Μαγιότ (και σχετικές οδηγίες διαπραγμάτευσης), που εγκρίθηκε από το Συμβούλιο Απασχόλησης, Κοινωνικής Πολιτικής, Υγείας και Καταναλωτών, 24 Οκτωβρίου 2019, ST-13311-2019-INIT.

2020⁷, καθώς και η συμβολή της στην υπεύθυνη αλιεία στα ύδατα της ΕΕ και η ανάπτυξη της αλιευτικής πολιτικής στη Μαγιότ.

- (6) Η συμφωνία θα πρέπει να υπογραφεί εξ ονόματος της Ένωσης, με την επιφύλαξη της σύναψής της σε μεταγενέστερη ημερομηνία.
- (7) Για να καταστεί δυνατή, το συντομότερο δυνατόν, η συνέχιση των αλιευτικών δραστηριοτήτων από τα σκάφη της Δημοκρατίας των Σεϋχελλών, η συμφωνία θα πρέπει να εφαρμόζεται προσωρινά από την υπογραφή της, αλλά όχι νωρίτερα από την 1η Ιανουαρίου 2023, και η παρούσα απόφαση θα πρέπει να αρχίσει να ισχύει μετά την έκδοσή της για λόγους καλύτερης διοικητικής διαχείρισης των αδειών αλιείας.
- (8) Ζητήθηκε η γνώμη του Ευρωπαϊκού Επόπτη Προστασίας Δεδομένων σύμφωνα με το άρθρο 42 του κανονισμού (ΕΕ) 2018/1725⁸ του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου και η γνώμη αυτή εκδόθηκε στις [να συμπληρωθεί η ημερομηνία].

ΕΞΕΔΩΣΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ ΑΠΟΦΑΣΗ:

Άρθρο 1

Εγκρίνεται, εξ ονόματος της Ένωσης, η υπογραφή της συμφωνίας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Δημοκρατίας των Σεϋχελλών, σχετικά με την πρόσβαση των αλιευτικών σκαφών των Σεϋχελλών στα ύδατα της Μαγιότ, με την επιφύλαξη της σύναψής της εν λόγω συμφωνίας.

Το κείμενο της προς υπογραφή συμφωνίας επισυνάπτεται στην παρούσα απόφαση.

Άρθρο 2

Η Γενική Γραμματεία του Συμβουλίου καταρτίζει την πράξη εξουσιοδότησης του προσώπου που θα ορίσει η Επιτροπή για την υπογραφή της συμφωνίας, με την επιφύλαξη της σύναψής της.

Άρθρο 3

Η συμφωνία εφαρμόζεται προσωρινά, σύμφωνα με το άρθρο 18 της συμφωνίας, από την ημερομηνία της υπογραφής της, αλλά όχι νωρίτερα από την 1η Ιανουαρίου 2023, ενόσω εκκρεμεί η έναρξη ισχύος της.

Άρθρο 4

Η παρούσα απόφαση αρχίζει να ισχύει από την ημέρα της έκδοσής της.

Βρυξέλλες,

Για το Συμβούλιο

Ο Πρόεδρος

⁷ Συμφωνία σύμπραξης στον τομέα της βιώσιμης αλιείας μεταξύ της Ευρωπαϊκής Ένωσης και της Δημοκρατίας των Σεϋχελλών, ST/5246/2020/INIT (ΕΕ L 60 της 28.2.2020, σ. 5).

⁸ Κανονισμός (ΕΕ) 2018/1725 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 23ης Οκτωβρίου 2018, για την προστασία των φυσικών προσώπων έναντι της επεξεργασίας δεδομένων προσωπικού χαρακτήρα από τα θεσμικά και λοιπά όργανα και τους οργανισμούς της Ένωσης και την ελεύθερη κυκλοφορία των δεδομένων αυτών, και για την κατάργηση του κανονισμού (ΕΚ) αριθ. 45/2001 και της απόφασης αριθ. 1247/2002/ΕΚ (ΕΕ L 295 της 21.11.2018, σ. 39).